

SPIS TREŚCI

WPROWADZENIE	46
Symbole używane w niniejszej instrukcji obsługi	46
Litera w nawiasach	46
Problemy i naprawy	46
UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	46
Podstawowe uwagi dotyczące bezpieczeństwa	46
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	47
Instrukcja obsługi	47
OPIS URZĄDZENIA	47
Opis urządzenia	47
Opis pojemnika na mleko	47
Opis panelu sterowania	47
Znaczenie lampek kontrolnych	48
CZYNNOŚCI WSTĘPNE	48
Kontrola urządzenia po transporcie	48
Instalowanie urządzenia	48
Podłączenie urządzenia	48
Pierwsze włączenie urządzenia	49
WŁĄCZENIE URZĄDZENIA	49
WYŁĄCZENIE URZĄDZENIA	49
ZMIANA USTAWIEŃ MENU	50
Ustawienie zegara	50
Ustawienie języka	50
Ustawienie godziny automatycznego włączenia	50
Rozpoczęcie odwapniania	50
Ustawianie temperatury	50
Automatyczne wyłączenie	50
Ustawianie twardości wody	51
Powrót do ustawień fabrycznych (Reset)	51
Instalowanie filtra	51
Wymiana filtra ("Wyzeruj filtr wody")	51
Wymywanie filtra	51
Funkcja statystyki	51
PRZYGOTOWANIE KAWY	52
Wybór smaku kawy	52
Wybór ilości kawy w filiżance	52
Ustawianie ilości „moja kawa”	52
Ustawianie młynka do kawy	52
Przygotowanie kawy przy użyciu kawy w ziarnach	53
Przygotowanie kawy przy użyciu kawy mielonej	53
PRZYGOTOWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM	53
Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko	53
Czyszczenie pojemnika na mleko po użyciu	54
Programowanie ilości kawy i mleka w filiżance dla kawy cappuccino lub spienionego mleka	54
Przygotowanie cappuccino	54
Przygotowanie spienionego mleka	54
Przygotowanie CAFFELATTE	55
Przygotowanie gorącego mleka	55
PRZYGOTOWANIE GORĄCEJ WODY	55
Przygotowanie	55
Zmiana ilości	55
CZYSZCZENIE I KONSERWACJA	55
Opróżnianie zbiorniczka na skropliny	56
Czyszczenie ekspresu do kawy	56
Czyszczenie zbiornika na wodę	56
Czyszczenie zbiorniczka na skropliny	56
Czyszczenie pojemnika na fusy po kawie	56
Czyszczenie otworów dyszy	56
Czyszczenie lejka do kawy mielonej	56
Czyszczenie wnętrza ekspresu do kawy	56
Czyszczenie automatu zaparzającego	57
Czyszczenie pojemnika na mleko	57
ODWAPNIANIE	58
PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY	59
Pomiar twardości wody	59
Programowanie twardości wody	59
KOMUNIKATY WYŚWIETLANE NA WYŚWIETLACZU	60
ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW	62
DANE TECHNICZNE	64
USUWANIE	64

WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybranie automatycznego ekspresu do kawy i kawy cappuccino „ESAM 5500”.

Życzymy udanego korzystania z Waszego nowego urządzenia.

Prosimy o poświęcenie kilku minut na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi.

W ten sposób unikniecie niebezpieczeństwa lub uszkodzenia maszyny.

Symbole używane w niniejszej instrukcji obsługi

Ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa podają te symbole.

Należy bezwzględnie przestrzegać tych uwag dotyczących bezpieczeństwa.

Błędy w przestrzeganiu podanych wskazówek mogą wywołać porażenie prądem elektrycznym, poważne obrażenia, oparzenia, pożary lub uszkodzenie urządzenia.



Niebezpieczeństwo!

Nieprzestrzeganie może być lub jest przyczyną obrażeń wskutek porażenia prądem elektrycznym stwarzającego zagrożenie dla życia.



Uwaga!

Nieprzestrzeganie może być lub jest przyczyną obrażeń lub uszkodzeń urządzenia.



Ryzyko oparzenia!

Nieprzestrzeganie może być przyczyną lekkich lub poważnych oparzeń.



Zwróć uwagę:

Ten symbol podkreśla ważne porady i informacje dla użytkownika.

Litery w nawiasach

Litery w nawiasach odpowiadają legendzie podanej w opisie urządzenia (str. 3).

Problemy i naprawy

W razie problemów, należy najpierw postarać się rozwiązać je zgodnie z uwagami dotyczącymi bezpieczeństwa w rozdziałach "Komunikaty wyświetlane na wyświetlaczu" na str. 60 i

"Rozwiązywanie problemów" na str. 62.

Jeżeli okażą się one nieskuteczne lub w celu uzyskania dodatkowych objaśnień, należy się zwrócić do serwisu obsługi klienta dzwoniąc pod numer podany w broszurze "serwis obsługi klienta".

Jeżeli Waszego kraju nie ma na liście, należy zadzwonić pod numer podany na gwarancji.

W sprawie ewentualnej naprawy, należy się zwracać wyłącznie do serwisu technicznego.

Adresy podane zostały w karcie gwarancji załączonej do urządzenia.

BEZPIECZEŃSTWO

Podstawowe uwagi dotyczące bezpieczeństwa



Niebezpieczeństwo! Ponieważ urządzenie działa z użyciem prądu elektrycznego, nie można wykluczyć wystąpienia porażenia prądem elektrycznym.

Należy zatem przestrzegać następujących uwag dotyczących bezpieczeństwa:

- Nie dotykać urządzenia mokrymi rękami.
- Nie dotykać wtyczki mokrymi rękami.
- Upewnić się, czy używane gniazdko zasilające jest zawsze dostępne, ponieważ tylko w ten sposób można w razie potrzeby wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Jeżeli chcemy wyjąć wtyczkę z gniazdka, należy pociągnąć bezpośrednio za wtyczkę. Nie pociągać nigdy za kabel, ponieważ może zostać uszkodzony.
- W celu całkowitego odłączenia urządzenia, należy wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- W razie usterki urządzenia, nie próbować go naprawiać. Urządzenie wyłączyć, wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilającego i zwrócić się do serwisu technicznego.
- W razie uszkodzenia wtyczki lub kabla zasilającego, zwrócić się o ich wymianę wyłącznie do serwisu technicznego, aby zapobiec wszelkiemu ryzyku.



Niebezpieczeństwo!

Elementy opakowania (plastikowe woreczki, styropian) należy trzymać z dala od dzieci.



Niebezpieczeństwo! Nie należy pozwolić na korzystanie z urządzenia przez osoby (w tym również dzieci) o ograniczonych możliwościach psychicznych, fizycznych i ruchowych lub o niewystarczającym doświadczeniu i wiedzy, chyba że są one uważnie nadzorowane i pouczone przez osobę, która jest za nie odpowiedzialna. Należy pilnować, by dzieci nie bawiły się urządzeniem.



Uwaga: Ryzyko oparzeń! Niniejsze urządzenie wytwarza gorącą wodę i w czasie jego działania może powstać para wodna. Zwracać uwagę, by nie wejść w kontakt z rozpryskującą się wodą lub gorącą parą wodną. W czasie działania urządzenia nie dotykać płytki grzewczej na filiżanki (A6), ponieważ jest gorąca.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Niniejsze urządzenie zostało opracowane do przygotowywania kawy i podgrzewania napojów. Wszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe. Niniejsze urządzenie nie nadaje się do użytku komercyjnego.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użycia urządzenia

Instrukcja obsługi

Przeczytać uważnie niniejszą instrukcję obsługi przed użyciem urządzenia.

- Instrukcję obsługi należy starannie przechowywać.
W razie przekazania urządzenia innym osobom, należy im również dostarczyć niniejszą instrukcję obsługi.
- Nieprzestrzeganie niniejszej instrukcji obsługi może spowodować obrażenia i uszkodzenie urządzenia.
Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi.

OPIS URZĄDZENIA

Opis urządzenia

(str. 3 - **A**)

- A1. Pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy
- A2. Pokrywa pojemnika na ziarna kawy
- A3. Pojemnik na ziarna kawy
- A4. Lejek do kawy mielonej
- A5. Schowek na miarkę do kawy
- A6. Płytki grzewcza na filiżanki
- A7. Zbiornik na wodę
- A8. Automat zaparządzający
- A9. Pojemnik na fusy po kawie
- A10. Podstawa pod filiżanki
- A11. Zbiorniczek na skropliny
- A12. Drzwiczki kontrolne
- A13. Ruchoma szufladka
- A14. Dysza do kawy (z regulowaną wysokością)
- A15. Dysza do gorącej wody i pary
- A16. Wył. cznik ogólny (tylko w niektórych modelach)

Opis pojemnika na mleko

(str. 3 - **B**)

- B1. Suwak urządzenia do spieniania mleka
- B2. Uchwyt pojemnika na mleko
- B3. Przycisk CLEAN
- B4. Rurka zanurzana w mleku
- B5. Rurka wylotu spienionego mleka
- B6. Urządzenie do spieniania mleka
- B7. Dysza do gorącej wody
- B8. Miarka do kawy

Opis panelu sterowania

(str. 3 - **C**)

Niektóre przyciski panelu pełnią podwójną funkcję: jest ona sygnalizowana w nawiasie w ramach opisu.

- C1. Wyświetlacz: kieruje użytkownika w trakcie używania ekspresu.
- C2. Przycisk : do przygotowania 1 filiżanki kawy z wyświetlonymi ustawieniami
- C3. Przycisk : do przygotowania 2 filiżanek kawy z wyświetlonymi ustawieniami.
- C4. Przycisk do wytwarzania gorącej wody do przygotowania napojów.
(Po wejściu do MENU: należy nacisnąć przycisk „OK” w celu potwierdzenia wybranej pozycji).
- C5. Lampki kontrolne: sygnalizują ustawienia w toku, komunikaty alarmowe lub konieczność niektórych czynności konserwacyjnych.

- C6. Przycisk **CAPPUCCINO** do przygotowania kawy cappuccino lub spienionego mleka.
- C7. Pokrętko wyboru: przesunąć zgodnie z ruchem wskazówek zegara lub przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, dopóki nie zapali się stosowna lampka kontrolna ilości kawy

 "moja kawa"

 kawa mała

 kawa średnia

 kawa duża

 kawa ekstra duża
(Po wejściu do MENU: przesunąć w celu dokonania wyboru).

- C8. Przycisk wyboru aromatu  : nacisnąć, dopóki nie włączy się stosowna lampka kontrolna typu kawy, który pragniemy przygotować.

 kawa mielona

 smak ekstra łagodny

 smak łagodny

 smak normalny

 smak mocny

 smak ekstra-mocny

- C9. Przycisk  płukanie: wykonuje krótkie płukanie w celu podgrzania zespołu dystrybutora
(Po wejściu do MENU: nacisnąć przycisk "ESC" w celu wyjścia z wybranej funkcji i powrócenia do menu głównego).

C10. Przycisk **P** w celu wejścia do menu:

C11. Przycisk  : w celu włączenia lub wyłączenia urządzenia

Znaczenie lampek kontrolnych

 Sygnalizuje konieczność odwapnienia urządzenia.

 Pojemnik na fusy po kawie jest pełny: należy go opróżnić.

 Pojemnik na wodę jest pusty: należy napełnić go czystą wodą.

AUTO  Funkcja automatycznego włączenia jest aktywna.

 Filtr wodny jest zużyty: dokonać jego wymiany.

 Na wyświetlaczu pojawi się alarm.

OK  Wskazuje przycisk, który należy przycisnąć w celu potwierdzenia wyboru w ramach menu.

<ESC  Wskazuje przycisk, który należy przycisnąć, w celu wyjścia z menu lub z wybranej funkcji.

CZYNNOŚCI WSTĘPNE

Kontrola urządzenia po transporcie

Po wyjęciu urządzenia z opakowania, upewnić się czy jest ono w nienaruszonym stanie i czy posiada wszystkie akcesoria.

Nie używać urządzenia w razie występowania ewidentnych uszkodzeń. Zwrócić się do serwisu technicznego.

Instalowanie urządzenia



Uwaga!

W czasie instalowania urządzenia należy przestrzegać następujących uwag dotyczących bezpieczeństwa:

- Urządzenie wydziela ciepło do otoczenia. Zwrócić uwagę czy między bocznymi i tylnymi ścianami urządzenia są około 3 cm odległości oraz co najmniej 15 cm odległości nad urządzeniem. W przeciwnym wypadku, wysoka temperatura może się utrzymywać i uszkodzić urządzenie.
- Woda, która ewentualnie przedostała się do wnętrza urządzenia, może je uszkodzić. Nie ustawiać ekspresu w pobliżu kranów lub umywalk.
- Urządzenie może ulec uszkodzeniu, jeżeli woda w jego wnętrzu zamarznie. Nie instalować urządzenia w otoczeniu, w którym temperatura może spaść poniżej temperatury krzepnięcia.
- Kabel zasilający ułożyć w taki sposób, by nie został uszkodzony przez ostre krawędzie lub wskutek kontaktu z gorącymi powierzchniami (np. płyty elektryczne).

Podłączenie urządzenia



Uwaga! Upewnić się, czy napięcie w sieci zasilającej odpowiada napięciu podanemu na tabliczce z danymi umieszczonej na dole urządzenia.

Podłączyć urządzenie wyłącznie do gniazdka zainstalowanego zgodnie z przepisami, o minimalnym natężeniu 10A i wyposażonego w odpo-

wiednie uziemienie.

W razie niezgodności między gniazdkiem zasilającym a wtyczką urządzenia, wykwalifikowany personel powinien dokonać wymiany wtyczki na właściwy model.

Pierwsze włączenie urządzenia



Zwróć uwagę!

- Ekspres został sprawdzony przez producenta z użyciem kawy, dlatego jest rzeczą całkowicie normalną, że w młynku znajdują się niewielkie ślady kawy.
W każdym razie, gwarantujemy, że niniejszy ekspres do kawy jest nowy.

- Zaleca się jak najszybsze ustawienie twardości wody zgodnie z procedurą opisaną w rozdziale "Programowanie twardości wody" (str. 19).

- Niektóre modele wyposażone są w filtr zmiękczający wodę, który zmniejsza osad wapienny w urządzeniu.

W celu zainstalowania filtra zob. rozdział "Instalowanie filtra" (str. 12).

1. Urządzenie podłączyć do sieci elektrycznej (tylko w niektórych modelach) i przesunąć wyłącznik główny umieszczony z tyłu urządzenia do pozycji I (rys. 30).

Należy wybrać żądany język (języki zmieniają się mniej więcej co 2 sekundy):

2. gdy pojawi się język polski, nacisnąć przycisk **OK** na 3 sekundy (rys. 1). Po zapisaniu języka, na wyświetlaczu pojawi się komunikat: „Polski zainstalowany”.

Następnie, wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi na urządzeniu:

3. "NAPEŁNIĆ ZBIORNIK WODĄ!": wyjąć zbiornik na wodę, napełnić go świeżą wodą do wysokości wskaźnika MAX i włożyć z powrotem zbiornik do urządzenia (rys. 2).
4. "ZAMOCOWAĆ DYSZĘ WODY I NACISNĄĆ OK": Sprawdzić czy dysza do produkcji gorącej wody została założona na dyszę pod pojemnikiem (rys. 3).

Nacisnąć przycisk **OK** (rys. 1). Na wyświetlaczu pojawi się napis "Proszę czekać...", a urządzenie rozpocznie wytwarzanie gorącej wody.

Urządzenie zakończy proces pierwszego włączenia, pojawi się komunikat "Wyłączanie, proszę czekać..." i ekspres się wyłączy.

W tym momencie, ekspres jest gotowy do normalnego użytkowania.



Zwróć uwagę! Przy pierwszym użyciu należy zaparzyć 4-5 kaw i 4-5 kaw cappuccino, zanim uzyskamy zadowalający rezultat.

WŁĄCZENIE URZĄDZENIA



(tylko w niektórych modelach) **Uwaga!**

Przed włączeniem urządzenia należy się upewnić czy wyłącznik główny znajduje się w pozycji I (rys. 30).

Każdorazowo po włączeniu urządzenia automatycznie wykonywany jest cykl podgrzewania i płukania, którego nie można przerwać. Urządzenie jest gotowe do użycia wyłącznie po wykonaniu tego cyklu.



Ryzyko oparzenia! W czasie płukania z otworów dyszy do kawy wypływa niewielka ilość gorącej wody. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z rozpryskującą się wodą.

- W celu włączenia urządzenia nacisnąć przycisk **I** (rys. 4): na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Podgrzewanie... Proszę czekać".

Po zakończeniu podgrzewania urządzenie wyświetli kolejny komunikat: "PŁUKANIE"; w ten sposób oprócz podgrzewania bojlera urządzenie wprowadza gorącą wodę do wewnętrznych obwodów, aby i one zostały podgrzane.

Urządzenie osiąga właściwą temperaturę, jeżeli na wyświetlaczu pojawi się komunikat "GOTOWY Smak normalny".

WYŁĄCZENIE URZĄDZENIA

Każdorazowo po wyłączeniu urządzenia odbywa się automatyczne płukanie, którego nie można przerwać.



Ryzyko oparzenia! W czasie płukania z otworów dyszy do kawy wypływa niewielka ilość gorącej wody. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z rozpryskującą się wodą.

W celu wyłączenia urządzenia nacisnąć przycisk **I** (rys. 4). Urządzenie wykona płukanie i wyłączy się.



(tylko w niektórych modelach) **Uwaga!**

Jeżeli urządzenie nie jest przez dłuższy okres czasu używane należy przesunąć wyłącznik główny do pozycji 0 (rys. 31).

ZMIANA USTAWIEŃ MENU

Ustawienie zegara

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustawić godzinę".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, aby zmienić godzinę.
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Przesunąć pokrętkę wyboru, aby zmienić minuty.
7. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
8. Nacisnąć następnie przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

Ustawienie języka

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustawić język".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki żądany język nie zostanie wyświetlony na wyświetlaczu.
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Nacisnąć następnie przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

Ustawienie godziny automatycznego włączenia

Można ustawić godzinę automatycznego włączenia w taki sposób, by urządzenie było gotowe do użycia o określonej godzinie (na przykład rano) i by móc szybko przygotować kawę.

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Automat. włączenie".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, aby zmienić godzinę.
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Przesunąć pokrętkę wyboru, aby zmienić minuty.
7. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).

8. Nacisnąć następnie przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

Po potwierdzeniu godziny, czerwona lampka kontrolna AUTO zapali się na wyświetlaczu informując o włączeniu funkcji.

W celu wyłączenia funkcji należy wybrać z menu pozycję automatycznego włączenia i wyjść naciskając przycisk  **<ESC**. Na wyświetlaczu zgaśnie ikona AUTO.



Zwróć uwagę! W celu włączenia tej funkcji należy ustawić godzinę.

Rozpoczęcie odwapniania

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Odwapnianie".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Potwierdzasz?".
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Następnie, wykonać odwapnianie zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Odwapnianie" (str. 19).

Ustawianie temperatury

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustawić temperaturę".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki żądana temperatura (niska, średnia i wysoka) nie pojawi się na wyświetlaczu.
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Nacisnąć następnie przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

Automatyczne wyłączenie

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Automat. wyłączenie".
3. Nacisnąć przycisk **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki nie pojawi się żądana ilość godzin działania (1, 2 lub 3 godziny).
5. Nacisnąć przycisk **OK**  w celu potwierdzenia (lub przycisk  **<ESC** w celu anulowania operacji).
6. Nacisnąć następnie przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

Ustawianie twardości wody

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Twardość wody".
3. Nacisnąć przycisk **OK** > .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki poziom twardości wody stwierdzony z użyciem paska kontrolnego nie zostanie wyświetlony na wyświetlaczu (zob. rozdział "Programowanie twardości wody" - str. 19);
5. Nacisnąć przycisk **OK** >  w celu potwierdzenia (lub przycisk  < **ESC** w celu anulowania operacji).
6. Nacisnąć następnie przycisk  < **ESC**, aby wyjść z menu.

Powrót do ustawień fabrycznych (Reset)

Z użyciem tej funkcji można przywrócić całe menu z ustawieniami fabrycznymi (pozostaje jedynie aktualnie ustawiony język).

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Wartości fabryczne".
3. Nacisnąć przycisk **OK** > .
4. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Potwierdzasz?"
5. Nacisnąć przycisk **OK** >  w celu potwierdzenia i wyjścia (lub przycisk  < **ESC** w celu anulowania operacji).

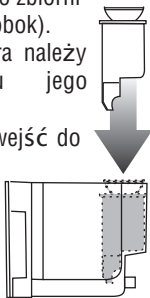
Instalowanie filtra

Niektóre modele wyposażone są w filtr zmiękczający wodę: (jeżeli Wasz model nie posiada takiego filtra, można go nabyć osobno w autoryzowanych ośrodkach serwisowych). W celu zainstalowania filtra wykonać następujące czynności:

1. Filtr włożyć maksymalnie do zbiornika na wodę (zob. rysunek obok).

W momencie instalowania filtra należy zasygnalizować urządzeniu jego obecność.

2. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
3. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Instal. filtr".
4. Nacisnąć przycisk **OK** > .
5. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Potwierdzasz?"
6. Nacisnąć przycisk **OK** >  w celu potwierdzenia (w prawej górnej części  < **ESC** wyświet-



lacza pojawi się gwiazdka).

7. Nacisnąć następnie przycisk  < **ESC**, aby wyjść z menu.

Wymiana filtra ("Wyzeruj filtr wody")

Po zapaleniu się czerwonej lampki,  należy dokonać wymiany filtra:

1. Wyjąć zużyty filtr i wymienić go na nowy.
2. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
3. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Wyzerować filtr wody".
4. Nacisnąć przycisk **OK** > .
5. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Potwierdzasz?"
6. Nacisnąć przycisk **OK** >  w celu potwierdzenia (lub przycisk  < **ESC** w celu anulowania operacji).
7. Nacisnąć następnie przycisk  < **ESC**, aby wyjść z menu.

Wymywanie filtra

Jeżeli chcemy używać ekspres bez filtra, należy go wyjąć i zasygnalizować jego wyjęcie. W tym celu wykonać poniższe czynności:

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Instal. filtr".
3. Nacisnąć przycisk **OK** > .
4. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Potwierdzasz?"
5. Nacisnąć przycisk  < **ESC**.
6. Gdy gwiazdka w prawej górnej części wyświetlacza zniknie, nacisnąć  < **ESC**, aby wyjść z menu.



Uwaga! W razie niewykonania tej czynności, osad wapienny może zapchać urządzenie.

Funkcja statystyki

1. Nacisnąć przycisk **P**, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Statystyka".
3. Nacisnąć przycisk **OK** > .
4. Przesuwając pokrętkę wyboru można sprawdzić:
 - ile zaparzone kaw;
 - ile zaparzone kaw cappuccino;
 - ile wykonano procesów odwapniania;
 - ile wyprodukowano łącznie litrów wody;
 - ile razy wymieniono filtr wody.
5. Nacisnąć następnie dwukrotnie przycisk  < **ESC**, aby wyjść z menu.

PRZYGOTOWANIE KAWY

Wybór smaku kawy

Urządzenie zostało ustawione fabrycznie do wytwarzania kawy o normalnym smaku.

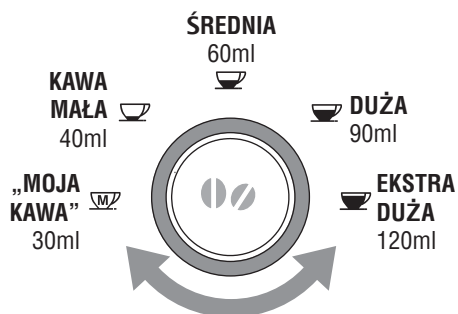
Można wybrać jeden z poniższych smaków:

-  Smak ekstra-lekki łagodny
-  Smak lekki łagodny
-  Smak normalny
-  Smak silny mocny
-  Smak ekstra-silny mocny

W celu zmiany smaku należy naciskać raz za razem przycisk  (rys. 5), dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się żądany smak.

Wybór ilości kawy w filiżance

W celu wybrania ilości kawy przesunąć pokrętło wyboru, dopóki nie zapali się odpowiednia lampka kontrolna żądanej ilości kawy:



Ustawianie ilości „MOJA KAWA”

Urządzenie ustawione jest fabrycznie na zaparzenie 30 ml.

1. Filiżankę ustawić pod otworami dyszy do kawy (rys. 9).
2. Przesunąć pokrętło wyboru (C7), dopóki nie zapali się lampka kontrolna .
3. Nacisnąć na co najmniej 8 sekund przycisk parzenia 1 filiżanki  (rys. 6).
Na wyświetlaczu pojawi się komunikat “1 MOJA KAWA Program. ilości”, a urządzenie zacznie parzyć kawę. Następnie, zwolnić przycisk.
4. Gdy kawa osiągnie w filiżance żądany poziom, ponownie nacisnąć przycisk 1 filiżanki .

W tym momencie ilość została zaprogramowana z nowym ustawieniem.

Ustawianie młynka do kawy

Młynka do kawy nie należy początkowo regulować, ponieważ jest on fabrycznie ustawiony na odpowiednie parzenie kawy.

Jeżeli jednak po zaparzeniu pierwszych kaw okaże się, że kawa wypływa zbyt szybko lub zbyt wolno (kropla za kroplą), należy dokonać zmiany przy pomocy pokrętła regulacji stopnia zmielenia kawy (rys. 7).



Aby kawa wypływała wolniej i by poprawić wygląd pianki, należy przesunąć pokrętło w stronę cyfry 1 (= kawa drobno mielona).

Aby kawa wypływała szybciej (nie kropla za kroplą), należy przesunąć pokrętło w stronę cyfry 7 (= kawa grubiej zmielona).

Efekt tej zmiany widoczny jest dopiero po przygotowaniu kolejno co najmniej dwóch kaw.



Zwróć uwagę! Pokrętło regulacji stopnia zmielenia kawy należy przesunąć jedynie w czasie działania młynka do kawy.

Przygotowanie kawy przy użyciu kawy w ziarnach



Uwaga! Nie używać karmelizowanych lub kandyzowanych ziaren kawy, ponieważ mogą się przykleić do młynka i sprawić, że nie będzie się nadawać do użytku.

1. Wsypać kawę w ziarnach do odpowiedniego pojemnika (A3) (rys. 8).
2. Pod otworami dyszy do kawy należy ustawić:
 - 1 filiżankę, jeżeli chcemy otrzymać 1 kawę (rys. 9);
 - 2 filiżanki, jeżeli chcemy otrzymać 2 kawy.
3. Należy możliwie jak najbardziej przybliżyć dyszę do filiżanek opuszczając ją: w ten sposób otrzymamy lepszą piankę (rys. 10).
4. Nacisnąć żądany przycisk wytwarzania kawy (1 filiżanka ☞ lub 2 filiżanki ☞☞) (rys. 6 i 11).
5. Rozpocznie się parzenie kawy, a wyświetlacz pokaże pasek przesuwający się do przodu w miarę przygotowywania kawy (rys. 12).

Po zakończeniu parzenia, urządzenie gotowe jest do kolejnego użycia.



Zwróć uwagę!

- Parzenie kawy można w dowolnym momencie przerwać poprzez naciśnięcie jednego z przycisków wytwarzania kawy (☞ lub ☞☞).
- Jeżeli po zakończeniu parzenia chcemy zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy nacisnąć jeden z przycisków wytwarzania kawy (☞ lub ☞☞), dopóki nie uzyskamy żądanej ilości (czynność tę należy wykonać w ciągu 3 sekund od zakończenia parzenia).
- Jeżeli kawa wypływa kroplą za kroplą, zbyt szybko lub jest za zimna, należy przeczytać rady podane w rozdziale "Rozwiązywanie problemów" (str. 23).

Przygotowanie kawy przy użyciu kawy mielonej



Zwróć uwagę! W przypadku używania kawy mielonej, można jednorazowo przygotować tylko jedną filiżankę kawy.

1. Naciskać raz za razem przycisk ☞☞ (rys. 13), dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się "GOTOWY Kawa mielona".



Uwaga!

- Nie wsypywać nigdy mielonej kawy przy wyłączonym ekspresie, aby zapobiec jej rozsypaniu we wnętrzu urządzenia i jego zabrudzeniu.
W takim wypadku, urządzenie mogłoby zostać uszkodzone.
- Wsypywać zawsze tylko jedną płaską miarkę kawy. W przeciwnym wypadku, wnętrze urządzenia mogłoby zostać zabrudzone lub lejek mógłby się zapchać.
- 2. Wsypać do lejka jedną płaską miarkę kawy mielonej (rys. 14).
- 3. Pod otworami dyszy do kawy ustawić jedną filiżankę.
- 4. Nacisnąć przycisk wytwarzania 1 filiżanki ☞ (rys. 6).



PRZYGOTOWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM

Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko

1. Przesunąć pokrywę pojemnika na mleko zgodnie z ruchem wskazówek zegara, dopóki nie pojawi się wyraźny opór, następnie zdjąć pokrywę.
2. Pojemnik na mleko napełnić wystarczającą ilością mleka nie przekraczając wskaźnika MAX umieszczonego na uchwycie (rys. 15).



Zwróć uwagę! Stosować raczej mleko odtłuszczone lub półtłuste prosto z lodówki (około 5°C).

3. Zwrócić uwagę, by rurka zanurzana w mleku (B4) była prawidłowo włożona do przewidzianego siedziska na dole pokrywy pojemnika na mleko (rys. 16).
4. Umieścić pokrywę na pojemniku na mleko i przesunąć ją maksymalnie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
5. Zdjąć dyszę do gorącej wody (rys. 17).
6. Pojemnik na mleko przymocować do dyszy maksymalnie go dociskając (rys. 18).
7. Ustawić wystarczająco dużą filiżankę pod otworami dyszy do kawy (A14) i pod rurką wylotu spienionego mleka (rys. 19). W razie potrzeby, przesunąć lekko na zewnątrz rurkę wylotu spienionego mleka (B5 - rys.19).

Czyszczenie pojemnika na mleko po użyciu

Przewody wewnętrzne pojemnika na mleko należy oczyścić każdorazowo po użyciu, aby zapobiec odkładaniu się w nich resztek mleka lub ich zatkaniu.



Uwaga! Ryzyko oparzenia W czasie czyszczenia wewnętrznych przewodów pojemnika na mleko, z rurki wylotu spienionego mleka (B5) wypływa niewielka ilość gorącej wody. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z rozpryskującą się wodą.

1. Ustawić jedną filiżankę lub inny pojemnik pod rurką wylotu spienionego mleka (B5 - rys. 19).
2. Trzymać wciśnięty przez co najmniej 8 sekund przycisk "CLEAN" (B3 - rys. 20). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Czyszczenie w toku".
3. Wyjąć pojemnik na mleko i oczyścić dyszę gąbką (rys. 21).

Programowanie ilości kawy i mleka w filiżance dla kawy cappuccino lub spienionego mleka

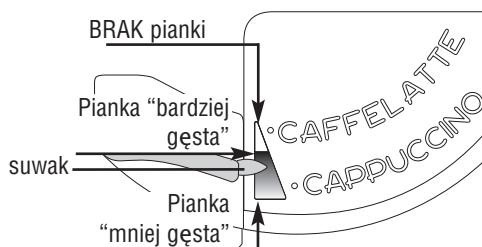
Urządzenie jest fabrycznie ustawione na wytwarzanie 70 ml spienionego mleka i 80 ml kawy. Jeżeli chcemy zmienić te ilości, należy wykonać następujące czynności:

1. Ustawić filiżankę pod otworami dyszy do wytwarzania kawy i pod rurką wylotu spienionego mleka (rys. 19).
2. Nacisnąć na co najmniej 8 sekund przycisk CAPPUCCINO (rys. 22). Na wyświetlaczu pojawi się napis "Mleko do cappuccino Program. ilości". Na wyświetlaczu pojawi się napis "Mleko do cappuccino Program. ilości".
3. Zwolnić przycisk. Ekspres zacznie wytwarzać mleko.
4. Po uzyskaniu żądanej ilości mleka w filiżance, nacisnąć ponownie przycisk CAPPUCCINO.
5. Po kilku sekundach, kawa zacznie wypływać do filiżanki, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Kawa do cappucc. Program. ilości".
6. Po uzyskaniu żądanej ilości kawy w filiżance, nacisnąć ponownie przycisk CAPPUCCINO. Parzenie kawy zostanie przerwane, a na wyświetlaczu pojawi się napis "GOTOWA".

W tym momencie urządzenie jest zaprogramowane na nowe ilości.

Przygotowanie cappuccino

1. Napełnić pojemnik na mleko (B) i przymocować go zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko".
2. Suwak urządzenia do spieniania mleka (B1) ustawić między napisami CAPPUCCINO i CAFFELATTE (KAWA Z MLEKIEM) wytłoczonymi na pokrywie pojemnika na mleko. Można ustawić jakość pianki: po przesunięciu suwaka w stronę napisu CAFFELATTE (KAWA Z MLEKIEM) uzyskujemy bardziej gęstą piankę. Natomiast, po przesunięciu suwaka w stronę napisu CAPPUCCINO uzyskujemy mniej gęstą piankę.



3. Nacisnąć przycisk cappuccino (rys. 22). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Cappuccino". (Po kilku sekundach z rurki wylotu mleka wypłynie spienione mleko i napełni znajdującą się pod nią filiżankę. Wypływanie mleka zostanie automatycznie przerwane i zacznie wypływać kawa.)



Zwróć uwagę! Jeżeli chcemy przerwać przygotowanie kawy, należy dwukrotnie nacisnąć przycisk CAPPUCCINO: pierwsze naciśnięcie przerywa wytwarzanie spienionego mleka, drugie natomiast parzenie kawy.

Przygotowanie spienionego mleka

1. Napełnić pojemnik na mleko (B) i przymocować go zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko".
2. Ustawić suwak do spieniania mleka (B1) zgodnie z żądaną ilością pianki.
3. Nacisnąć dwukrotnie przycisk CAPPUCCINO (rys. 22). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Spienione mleko".



Zwróć uwagę! Jeżeli chcemy przerwać przygotowanie spienionego mleka, należy nacisnąć jeden raz przycisk CAPPUCCINO.

Przygotowanie CAFFELATTE

1. Napełnić pojemnik na mleko (B) i przymocować go zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko".
2. Suwak do spieniania mleka (B1) ustawić na CAFFELATTE.
3. Nacisnąć przycisk CAPPUCCINO (rys. 22). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Cappuccino".

 **Zwróć uwagę!** Jeżeli chcemy przerwać przygotowanie kawy z mlekiem, należy nacisnąć dwukrotnie przycisk CAPPUCCINO.

Przygotowanie gorącego mleka

1. Napełnić pojemnik na mleko (B) i przymocować go zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko".
2. Suwak do spieniania mleka (B1) ustawić na CAFFELATTE (KAWA Z MLEKIEM).
3. Nacisnąć dwukrotnie przycisk CAPPUCCINO (rys. 22). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Spienione mleko".

 **Zwróć uwagę!** Jeżeli chcemy przerwać przygotowanie gorącego mleka, należy nacisnąć jeden raz przycisk CAPPUCCINO.

PRZYGOTOWANIE GORĄCEJ WODY

Przygotowanie

 **Uwaga! Ryzyko oparzenia.** Nie zostawiać urządzenia bez nadzoru w czasie wytwarzania gorącej wody. Przerwać wytwarzanie gorącej wody, jak opisano poniżej, gdy filiżanka jest pełna. Rurka dyszy do wytwarzania gorącej wody nagrzewa się, a zatem należy ujmować dyszę wyłącznie za uchwyty.

1. Sprawdzić czy dysza do gorącej wody (B7) jest prawidłowo przymocowana (rys. 3).
2. Pojemnik ustawić pod dyszą (możliwie jak najbliżej, aby uniknąć rozpryskiwania się wody).
3. Nacisnąć przycisk  (rys. 1). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Gorąca woda...": a z dyszy wypływa woda.

 **Zwróć uwagę!** Aby przerwać wypływanie gorącej wody, nacisnąć przycisk .

 **Uwaga:** Nie wytwarzać gorącej wody dłużej niż przez 2 minuty.

Zmiana ilości

Urządzenie ustawione jest fabrycznie na wytwarzanie 250 ml gorącej wody.

Jeżeli chcemy zmienić ilość, należy wykonać następujące czynności:

1. Pod dyszą ustawić pojemnik.
2. Trzymać wciśnięty przez 8 sekund przycisk . Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Gorąca woda Program. ilości".
- Gdy gorąca woda w filiżance osiągnie żądany poziom, nacisnąć ponownie przycisk .

W tym momencie, urządzenie jest zaprogramowane na nowe ilości.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

 **Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!** Przed wykonaniem jakiegokolwiek czynności czyszczenia, należy poczekać, aż ekspres ostygnie i odłączyć go od sieci elektrycznej. Nigdy nie zanurzać ekspresu w wodzie.

 **Uwaga! Ryzyko oparzenia.** Przed oczyszczeniem poczekać, aż urządzenie ostygnie.

 **Uwaga!**

- Do czyszczenia urządzenia nie używać rozpuszczalników, detergentów ściernych ani alkoholu.
- Żadnego elementu ekspresu nie można myć w zmywarce do naczyń.
- Nie używać metalowych przedmiotów do usuwania kamienia osadowego lub osadów z kawy, ponieważ mogłyby zarysować metalowe lub plastikowe powierzchnie.

Opróżnianie zbiorniczka na skropliny



Uwaga! Jeżeli zbiorniczek na skropliny (A11) nie będzie okresowo opróżniany, woda może z niego wyciekać i przedostać się do wnętrza lub na boki urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia, płaszczyzny roboczej lub otoczenia.

Zbiorniczek na skropliny wyposażony jest we wskaźnik poziomu wody złożony z pływaka w kolorze czerwonym, który podnosi się wraz z poziomem wody znajdującej się w zbiorniczku na skropliny.

Opróżnić zbiorniczek na skropliny, zanim czerwony wskaźnik będzie widoczny (rys. 23).

W celu wyjęcia zbiorniczka:

1. Otworzyć drzwiczki kontrolne (rys. 24);
2. Wyjąć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy po kawie (rys. 25).
3. Opróżnić zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy po kawie (A9).
4. Z powrotem założyć zbiorniczek na skropliny wraz z pojemnikiem na fusy po kawie (A9).
5. Zamknąć drzwiczki kontrolne.

Czyszczenie ekspresu do kawy

Następujące elementy ekspresu należy okresowo czyścić:

- zbiornik na wodę (A7),
- zbiorniczek na skropliny (A11),
- pojemnik na fusy po kawie (A9),
- otwory dyszy do kawy (A14) i dyszy do gorącej wody (A15),
- lejek do wsypywania mielonej kawy (A4),
- wnętrze urządzenia dostępne po otwarciu klapy kontrolnej drzwiczek kontrolnych (A12),
- dystrybutor automat zaparzający (A8),
- pojemnik na mleko (B)

Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) czyścić zbiornik na wodę (A7) z użyciem mokrej szmatki i odrobiną delikatnego detergentu.
2. Starannie opłukać zbiornik na wodę po oczyszczeniu go w celu usunięcia wszystkich resztek detergentu.

Czyszczenie zbiorniczka na skropliny

- Każdorazowo po opróżnieniu oczyścić zbiorniczek na skropliny (A11) z użyciem mokrej szmatki i odrobiną delikatnego detergentu.

Czyszczenie pojemnika na fusy po kawie

1. Każdorazowo po opróżnieniu oczyścić pojemnik na fusy po kawie (A9) z użyciem mokrej szmatki i odrobiną delikatnego detergentu.
2. Postarać się usunąć najbardziej trwałe osady z kawy z użyciem wykałaczki. Jeżeli czynność ta nie wystarczy, zmiekczyć osady pozostawiając pojemnik na fusy po kawie na kilka minut w wodzie.

Czyszczenie otworów dyszy

1. Oczyścić dyszę (A15), w miarę możliwości każdorazowo po użyciu, przy pomocy gąbki lub szmatki (rys. 21).
2. Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) sprawdzać czy otwory dyszy do kawy (A14) nie zostały zapchane. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy wykałaczki (rys. 26), gąbki lub ostrej szczytki kuchennej.

Czyszczenie lejka do kawy mielonej

- Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) sprawdzać czy lejek do wsypywania kawy mielonej nie jest zapchany. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy noża kuchennej.

Czyszczenie wnętrza ekspresu do kawy

1. Okresowo (mniej więcej raz w tygodniu) sprawdzać czy wnętrze ekspresu nie jest brudne. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy wykałaczki, gąbki lub ostrej szczytki kuchennej.
2. Z pomocą odkurzacza usunąć wszystkie resztki (rys. 27).

Czyszczenie automatu zaparzającego

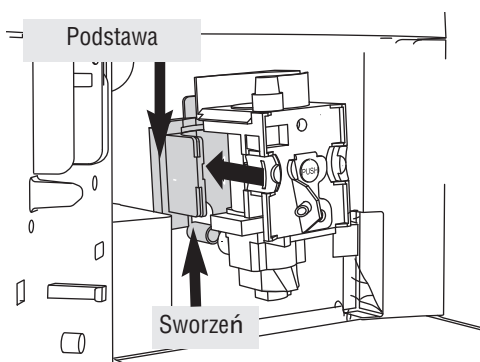
Automat zaparzający należy czyścić co najmniej raz w miesiącu.

! Uwaga! Dystrybutora Automatu zaparzającego (A8) nie należy wyjmować przy włączonym urządzeniu. Nie próbować wyjmować automatu zaparzającego dystrybutora na siłę, ponieważ urządzenie mogłoby zostać uszkodzone.

1. Wyłączyć ekspres.
2. Otworzyć drzwiczki kontrolne (rys. 24).
3. Wyjąć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy po kawie (rys. 25).
4. Nacisnąć do środka dwa przyciski zwalniające w kolorze czerwonym i równocześnie wyjąć automat zaparzający (rys. 28).

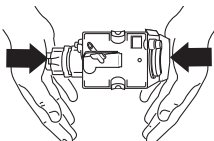
! Uwaga! Oczyszczyć automat zaparzający (A8) nie używając do tego celu żadnych detergentów, ponieważ wnętrze tłoka pokryte jest smarem, który zostałby usunięty przez detergent. W konsekwencji, doszłoby do przyklejenia automatu zaparzającego, który nie nadawałby się do użycia.

5. Zanurzyć automat zaparzający w wodzie na około 15 minut, a następnie go przepłukać.
6. Po oczyszczeniu, założyć z powrotem automat zaparzający (A8) wkładając go do podstawy i na dolny sworzeź. Następnie, nacisnąć napis PUSH, dopóki nie pojawi się kliknięcie oznaczające przymocowanie dystrybutora zaparzającego.

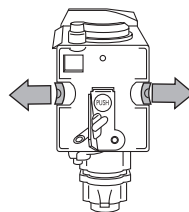


i Zwróć uwagę!

Jeżeli mamy trudności z zamocowaniem automatu zaparzającego (przed jego założeniem), możemy



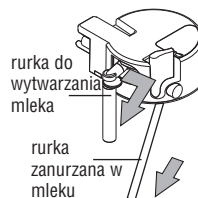
doprowadzić go do właściwych rozmiarów mocno naciskając równocześnie jego dolną i górną część, jak pokazano na rysunku.



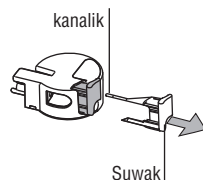
7. Po założeniu automatu zaparzającego upewnić się czy oba czerwone przyciski skierowane są na zewnątrz.
8. Z powrotem założyć zbiorniczek na skropliny (A11) i pojemnik na fusy po kawie (A9).
9. Zamknąć drzwiczki kontrolne (A12).

Czyszczenie pojemnika na mleko

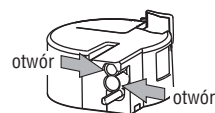
! Uwaga! Wewnętrzne przewody pojemnika na mleko (B) należy zawsze czyścić po przygotowaniu mleka. Jeżeli w pojemniku znajduje się jeszcze mleko, nie zostawiać go na dłużej poza lodówką. Oczyszczyć pojemnik każdorazowo po przygotowaniu mleka zgodnie ze wskazówkami podanymi w rozdziale "Czyszczenie pojemnika na mleko po użyciu".



1. Przesunąć pokrywę pojemnika na mleko zgodnie z ruchem wskazówek zegara i zdjąć ją.



2. Wyjąć rurkę do wytwarzania mleka i rurkę zanurzaną w mleku.
3. Zdjąć suwak pociągając go na zewnątrz.



4. Wszystkie elementy starannie umyć w ciepłej wodzie z delikatnym detergentem. Zwrócić szczególną uwagę czy w środku otworów i w kanaliku znajdującym się na wąskiej końcówce suwaka nie znajdują się resztki mleka.
5. Sprawdzić również czy rurka zanurzana w mleku i rurka do wytwarzania mleka nie są zapchane resztkami mleka.
6. Założyć z powrotem suwak, rurkę do wytwar-

- zania mleka i rurę zanurzaną w mleku
7. Założyć z powrotem pokrywę pojemnika na mleko.

ODWAPNIANIE

Odwapniać ekspres, gdy na wyświetlaczu zapali się czerwona lampka kontrolna i będzie migać komunikat "ODWAPNIANIE!".



Uwaga! Substancja odwapniająca zawiera kwasy, które mogą drażnić skórę i oczy. Należy bezwzględnie przestrzegać ważnych informacji producenta na temat bezpieczeństwa podanych na opakowaniu substancji odwapniającej oraz uwagi dotyczące czynności podejmowanych w razie kontaktu ze skórą i oczami.



Zwróć uwagę! Gwarancja jest nieważna, jeżeli nie wykonuje się regularnie odwapniania.

1. Włączyć ekspres.
2. Wejść do menu po naciśnięciu przycisku P.
3. Przesunąć pokrętko wyboru, dopóki nie pojawi się pozycja "Odwapnianie".
4. Wybrać poprzez naciśnięcie przycisku OK > . Na wyświetlaczu pojawi się "Odwapnianie Potwierdzasz?": nacisnąć OK >  w celu włączenia funkcji.
5. Na wyświetlaczu pojawi się napis "ZAMOCOWAĆ DYSZĘ WODY!", założyć dyszę (rys. 3).
6. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Włąć odwapniacz. Potwierdzasz?"
7. Opróżnić zbiornik na wodę (A7).
8. Do zbiornika na wodę włąć substancję odwapniającą rozpuszczoną w wodzie (z zachowaniem proporcji podanych na flakonie substancji odwapniającej): stosować zawsze substancję odwapniającą zalecaną przez De'Longhi (zwrócić się do autoryzowanych ośrodków serwisowych).
9. Pod dyszą do gorącej wody (B7) ustawić pusty pojemnik o minimalnej pojemności 1,5 l (rys. 3).



Uwaga! Ryzyko oparzenia Z dyszy do gorącej wody wypływa gorąca woda zawierająca kwasy. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z rozpryskującą się wodą.

10. Nacisnąć przycisk OK > , aby potwierdzić wprowadzenie roztworu i uruchomić odwapnianie.

11. Na wyświetlaczu pojawi się napis "Urządzenie w trakcie odwapniania".

Po upływie około 30 minut, na wyświetlaczu pojawi się napis „Płukanie NAPEŁNIĆ ZBIORNIK WODĄ!”.

12. Zbiornik na wodę wyjąć, opróżnić, opłukać pod bieżącą wodą, napełnić go czystą wodą i z powrotem założyć.
13. Opróżnić pojemnik na roztwór odwapniający i ustawić go z powrotem pod dyszą do gorącej wody.
14. Nacisnąć przycisk OK > , aby rozpocząć płukanie. Gorąca woda wypływa z dyszy, a na wyświetlaczu pojawia się komunikat "Płukanie...".
15. Gdy zbiornik na wodę jest całkowicie pusty, na wyświetlaczu pojawia się komunikat "Płukanie zakończone... Potwierdzasz?".
16. Nacisnąć przycisk OK >  napełnić zbiornik na wodę, a ekspres będzie gotowy do użycia.

PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY

Komunikat WYKONAJ ODWAPNIANIE wyświetlany jest po ustalonym wcześniej okresie działania, który zależy od twardości wody.

Ekspres ustawiony jest fabrycznie na 1 poziom twardości wody.

Ewentualnie, można zaprogramować ekspres na podstawie twardości wody z sieci wodociągowej różnych regionów zmieniając w ten sposób częstotliwość wyświetlania komunikatu.

Pomiar twardości wody

1. Wyjąć z opakowania pasek kontrolny "TOTAL HARDNESS TEST" znajdujący się na wyposażeniu ekspresu.
2. Zanurzyć cały pasek w szklance wody na około jedną sekundę.
3. Wyjąć pasek z wody i lekko nim potrząsnąć. Po upływie około minuty pojawią się 1, 2, 3 lub 4 czerwone kwadraciki. W zależności od twardości wody jeden kwadracik odpowiada jednemu poziomowi.

Poziom 1 

Poziom 2 

Poziom 3 

Poziom 4 

Programowanie twardości wody

1. Nacisnąć przycisk P, aby wejść do menu.
2. Przesunąć pokrętkę wyboru, dopóki nie pojawi się pozycja "Twardość wody".
3. Potwierdzić wybór poprzez naciśnięcie przycisku **OK** .
4. Przesunąć pokrętkę wyboru i ustawić poziom stwierdzony na pasku kontrolnym (zob. rys. w poprzednim rozdziale).
5. Nacisnąć przycisk **OK** , aby potwierdzić ustawienie.
6. Nacisnąć przycisk  **<ESC**, aby wyjść z menu.

W tym momencie, ekspres jest zaprogramowany na nowe ustawienie twardości wody.

KOMUNIKATY WYŚWIELANE NA WYŚWIELACZU

WYŚWIELANY KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
NAPEŁNIJ ZBIORNIK WODĄ!	Zbiornik na wodę jest pusty lub źle zamocowany.	Napełnić zbiornik na wodę i/lub prawidłowo go założyć naciskając maksymalnie, dopóki nie pojawi się odgłos mocowania.
ZBYT DROBNO ZMIELONA USTAW MŁYNEK! Założyć dyszę do wody i nacisnąć ok	- Kawa zbyt drobno zmielona, a więc wypływa zbyt powoli. - Ekspres nie jest w stanie przygotować kawy.	- Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden rowek w stronę cyfry 7. - Zamocować dyszę do gorącej wody, nacisnąć przycisk  i pozwolić, by woda przez kilka sekund wypływała z dyszy.
WŁÓŻ DYSZĘ DO PROD. WODY!	Dysza do wody nie została założona lub jest nieprawidłowo założona.	Założyć dyszę do wody.
OPRÓŻNIJ ZBIORNIK NA FUSY!	Pojemnik na fusy po kawie (A9) jest pełny.	Opróżnić pojemnik na fusy po kawie i wykonać czyszczenie, a następnie z powrotem go założyć. Ważne: po wyjęciu zbiorniczka na skropliny należy KONIECZNIE opróżnić pojemnik na fusy po kawie, nawet jeżeli jest tylko częściowo pełny. Jeżeli nie wykonamy tej czynności, może się zdarzyć, że w trakcie przygotowania kolejnych kaw pojemnik na fusy po kawie napełni się bardziej, aniżeli to przewidziano, i ekspres zostanie zapchany.
WŁÓŻ ZBIORNIK NA FUSY!	Po oczyszczeniu pojemnik na fusy nie został zamocowany.	Otworzyć klapę kontrolną i założyć pojemnik na fusy.
WŁÓŻ ZBIORNIK NA MLEKO!	Pojemnik na mleko nie został założony.	Założyć pojemnik na mleko.
WSYP KAWĘ MIELONĄ!	Wybrano funkcję "kawa mielona", lecz kawa mielona nie została wsypana do lejka.	Wsypać kawę mieloną do lejka lub wybrać funkcję "ziarna kawy".

WYŚWIETLANY KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
ODWAPNIANIE!	Wskazuje, że w ekspresie znajdują się osady wapnia.	Należy jak najszybciej uruchomić program odwapniania opisany w rozdz. "Odwapnianie".
ZMNIJSZYĆ IL. KAWY!	- Lejek do mielonej kawy jest zatkany. - Użyto zbyt dużo kawy w ziarnach lub kawy mielonej.	- Opróżnić lejek przy pomocy noża, jak opisano w rozdz. "Czyszczenie lejka do kawy mielonej". - Wybrać łagodniejszy smak lub zmniejszyć ilość kawy mielonej, a następnie ponownie wykonać parzenie kawy.
NAPEŁNIĆ POJEMNIK NA ZIARNA!	Ziarna kawy skończyły się.	Napełnić zbiornik ziarnami kawy.
ZAMOCOWAĆ AUTOMAT ZAPARZAJĄCY!	Po wykonaniu czyszczenia automat zaparzający nie został z powrotem założony.	Założyć automat zaparzający zgodnie z opisem w rozdziale "Czyszczenie a automatu zaparzającego".
ZAMKNAĆ DRZWICZKI!	Drzwiczki kontrolne są otwarte..	Zamknąć drzwiczki kontrolne.
ALARM OGÓLNY!	Wnętrze ekspresu jest bardzo brudne.	Dokładnie wyczyścić urządzenie, jak opisano w rozdz. "Czyszczenie i konserwacja. Jeżeli po wykonaniu czyszczenia ekspres wciąż wyświetla komunikat, należy się zwrócić do ośrodka serwisowego.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Poniżej podano kilka możliwych nieprawidłowości działania.

Jeżeli problemu nie można rozwiązać w poniżej opisany sposób, należy się skontaktować z serwisem technicznym.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest ciepła.	- Filiżanki nie zostały wcześniej nagrzane. - Dystrybutor Automat zaparzący schłodził się, ponieważ od zaparzenia ostatniej kawy upłynęły 2-3 minuty.	- Podgrzać filiżanki przepłukując je w gorącej wodzie lub pozostawić je na co najmniej 20 minut na płytce grzewczej. - Przed przygotowaniem kawy podgrzać dystrybutor automat zaparzący naciskając przycisk  (rys. 29).
Kawa ma niewielką ilość pianki.	- Kawa jest zbyt grubo zmielona. - Mieszanka kawy nie jest odpowiednia.	- Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden rowek w stronę cyfry 1 w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara przy włączonym młynku do kawy (rys. 7). - Używać mieszanki kawy dostosowanej do ekspresu do kawy espresso.
Kawa wypływa zbyt powoli lub kropla za kroplą.	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden rowek w stronę cyfry 7 zgodnie z ruchem wskazówek zegara przy włączonym młynku do kawy (rys. 7). Przesuwać o jeden rowek, aż do osiągnięcia zadowalającego wypływania kawy.
Kawa wypływa zbyt szybko.	Kawa jest zbyt grubo zmielona.	Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden rowek w stronę cyfry 1 w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara przy włączonym młynku do kawy (rys. 7). Należy uważać, by nie przekreślić zbyt mocno pokrętkę stopnia zmielenia kawy, gdyż w przypadku przygotowywania 2 kaw kawa może wypływać kropla po kropli.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie wypływa z jednego lub z obydwu otworów dyszy.	Otwory dyszy są zatkane.	Otwory dyszy oczyścić wykałaczką, gąbką lub ostrą szczotką kuchenną (rys. 26).
Kawa nie wypływa z otworów dyszy, lecz spod drzwiczek kontrolnych(A12).	- Otwory dyszy są zatkane suchą zmieloną kawą. - Ruchoma szufladka (A13) w drzwiczkach kontrolnych jest zablokowana.	- Otwory dyszy oczyścić wykałaczką, gąbką lub ostrą szczotką kuchenną (rys. 26) - Starannie oczyścić ruchomą szufladkę (A13), zwłaszcza w pobliżu zawiasów.
Z automatu zaparzającego nie wypływa kawa, lecz woda.	Kawa mielona została zablokowana w lejku (A4).	Lejek (A4) oczyścić przy pomocy drewnianego lub plastikowego widelca.
Mleko nie wypływa z rurki wylotu mleka (B5).	Rurka zanurzana w mleku nie została założona lub jest nieprawidłowo założona.	Włożyć prawidłowo rurkę zanurzaną w mleku (B4) do gumowego mocowania w pokrywie pojemnika na mleko (rys. 16).
Mleko jest mało spienione.	Pokrywa pojemnika na mleko jest brudna	Oczyścić pokrywę pojemnika na mleko, jak opisano w rozdziale “Czyszczenie pojemnika na mleko”.
Na mleku występują duże bańki lub wypływa z rurki wylotu mleka rozpryskując się.	- Mleko nie jest wystarczająco zimne lub nie jest częściowo odtłuszczone. - Suwak do spieniania mleka jest źle ustawiony.	- Stosować raczej mleko odtłuszczone lub półtłuste prosto z lodówki (około 5°C). Jeżeli uzyskany rezultat nadal nie jest zadowalający, spróbować zmienić markę mleka. - Lekko przesunąć suwak w stronę napisu “CAFFELATTE”. (zob. rozdz. “Przygotowanie kawy cappuccino”).
Urządzenie nie włącza się	- Wtyczka nie została włożona do gniazdka zasilającego (tylko w niektórych modelach) Włożyć wtyczkę do gniazdka.	- Wyłącznik główny nie został włączony. (tylko w niektórych modelach) Przesunąć wyłącznik główny do pozycji I (rys. 30).

DANE TECHNICZNE

Napięcie: 220-240 V~ 50/60 Hz maks. 10 A
Moc pobierana: 1350 W
Ciśnienie: 15 Bar
Pojemność zbiornika na wodę: 1,7 litrów
Wymiary szer.xwys.xgłęb.: 272x374x441 mm
Waga: 11,4 kg

CE Urządzenie jest zgodne z następującymi dyrektywami WE:

- Dyrektywa Niskiego Napięcia 2006/95/WE;
- Dyrektywa EMC 89/336/EWG wraz z późniejszymi zmianami 92/31/EWG i 93/68/EWG.

Materiały i wyposażenie przeznaczone do kontaktu z żywnością spełniają wymogi dyrektywy EWG 1935/2004.

USUWANIE



Uwagi dotyczące prawidłowego usuwania produktu zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/EC.

Na koniec okresu użyteczności produktu nie należy wyrzucać do odpadów miejskich.

Można go dostarczyć do odpowiednich ośrodków segregujących odpady przygotowanych przez władze miejskie lub do jednostek zapewniających takie usługi.

Osobne usuwanie sprzętu AGD pozwala uniknąć negatywnych skutków dla środowiska naturalnego i zdrowia z powodu jego nieodpowiedniego usuwania i umożliwia odzyskiwanie materiałów, z których jest złożony, w celu uzyskania znaczącej oszczędności energii i zasobów.

Na obowiązek osobnego usuwania sprzętu AGD wskazuje umieszczony na produkcie symbol przekreślonego pojemnika na śmieci.